

1. NAKRYCIE (24) sb n

a jasne; e pochylone (tak też Cn).

sg N nakrycie (19); -é (6), -(e) (11). ◇ G nakryci(a). ◇ A nakryci(e) (2). ◇ I nakryciem (1).

Sł stp brak, Cn notuje, Linde bez cytatu.

1. Okrycie, osłona (22) :

Przen: Zwierzchnictwo (1) : Abowiem nie ieltći stworzon muž dla niewiálty/ ále niewiáltá dla mežá. (A przetož niewiáltá ma mieć zwierzchność (marg) nákrýcie. N.L. (-) ná głowie (marg) fwoiey. N.L.S. (-) dla àniółów *Ideo debet mulier potestatemh abere supra caput propter angelos.*.) WujNT 1.Cor 11/10.

a. Narzuta, kapa, tkanina służąca jako przykrycie; *integumentum, tegmen Mącz, Calep, Cn; stragula Mącz; instratum, obstragulum, operimentum, velamentum, velaria, velum Calep; opertus, soliar Cn (15)* : Stragula, Włzelákie nákrýcie/ deká/ rogoža też może być zwána. *Mącz 414d, 442a, 442b; Instratum – Nakricię, naftółka. Calep 545a, 548a, [718]a, [732]a, 1106b, 1107a [2 r.] (8).*

nakrycie czego (2): BibRadz I 46a; Y powleczeńz iy [ołtarz] złotem czyłtym/ nákrýcie iego [tectum eius]/ y ściány iego w koło y rogi iego/ á vczyniřz mu wieniec złoty wkoło. BudBib Ex 30/3.

nakrycie z czego (2): Nákrýcie z koryn włošiánych. BibRadz I 46, Num 4/10.

b. Dach, okap (4) : Subgrunda – Nakricie przezktore defcz zbudowanjá z ciężką. *Calep [1016]b, 69a, 1050a.*

nakrycie czego (1): Epistylum – Nakricie słupa albo gałka nastupie. Calep 368a.

c. Ubranie [czego] (1) : Corporis tegumenta, Náodzianie/ nákrýcie ciála/ řzáty/ odzienie. *Mącz 442a.*

d. Ozdoba przykrywająca głowę [czego] (1) : Diadema Krolewskiej głowi nákrýcie *Calep 317b.*

2. Czynność nakrycia (2) :

nakrycie czego (1): Toral – Kołdra włzelyaka dona kriczią lozka. Calep 1073b.

W przen (1) :

Wyrażenie: »za nakryciem skrzydeł« (1): Y ty świádoma nocy žalów moich/ Niech zá nákrýciem czarnych řkrzydeł twoich/ Wywiem fye/ iefliže co przeciwného/ Podka mą córę od wrogu złošnego. ZawJeft 7.

Synonimy: 1. a. deka, gunia, kapa, koc, kołdra, nastółka, zasłona; b. dach; c. naodzianie, odzienie, szata.

Cf NAKRYĆ